



# 区のお知らせ

## 足立区

足立区千住一丁目50  
番(882) 1111  
編集・発行/足立区役所

1面  
防災特集号  
2面  
公害特集号

### 「震災に備えて」 あなたの町にも防災市民組織を

大地震のような大災害が発生したら、防災機関の活動だけに頼らず、自分達の手で生命と財産を守ろうと、町会・自治会を母体とする「防災市民組織」づくりがすすめられています。そのうち、四つの町会での活動状況を会長さんにお聞きしました。九月一日の「防災の日」を前にして、皆さんの町でも組織づくりの話し合いをすすめて下さい。

### 防災市民組織は活躍中

#### 成果上がった 防災訓練

上沼田町会長(野口五郎平さん)談  
三月十四日に、総合防災訓練をやりました。これは、避難・誘導・初期消火・救助・給食訓練などを内容とした、大々的なものでした。



上沼田町会の防災訓練風景(応急救護)

うちの町会では、去年の十二月に防災市民組織を結成しまして、それを町会員全体に行き届かせるためにパンフレットを作って配ってました。でも、それだけでは、防災市民組織についての認識を育てるには十分ではないか、ということと、訓練をやらうということになったんですよ。

#### 毛布・米袋で 担架製作

高野町会長(石川仁さん)談

皆さん、たいへん熱心に訓練に参加なさってますね、予想以上の効果が上がりました。  
今後も、訓練を時々実施して、そのたびに、前の訓練の反省をふまえていけば、きつと内容も向上していくことでしょう。

三月に、上沼田町会の総合防災訓練を町会員といっしょに見学しました。そのとき、消防署の職員が、竹棒と洋服を使って代用担架を作ってみせてくれたんですね。これはいいと思って、早速うちでも担架を十台作ってみました。

竹棒では折れることもあるし、電気工事屋さんに頼んで、軽くて適当な長さのパイプを二十本もらいました。それから、米袋と毛布を十枚ずつ集めて、米袋と、毛布のとを、五台ずつ作りました。ええ、とても具合がいいですよ。

#### 工務係に 大工さん

千住緑町々会長(西間木辰一さん)談

私は、関東大震災を体験しているんですが、その経験から、防災市民組織を結成するにあたって、工務係を設けました。これには、町の大工さん達を指名しているんですが、もし、ケガ人を取容する天幕を張るとなったら、すぐにトントントンカチカチやってもらえるわけです。町会でも

### 防災組織のご相談は

#### = 防災課へ =

ご紹介した町会以外にも、すでに防災市民組織を結成している町会・自治会がたくさんあります。それぞれ、「自分達の町は自分達で守ろう」をスローガンに、地域の特性に合った内容の組織を形成し、防災訓練に、地域の話し合いや映画会にと、意欲的に活動しています。  
区でも、大地震に備えて、種々の事業を進めていますが、いざという時、防災市民組織の自主的活動は、被害の拡大を防ぐ上で、大きな役割を果たすことと思われまます。  
まだ組織のできていない町会・自治会でも、組織化について、ぜひご検討下さい。  
防災課防災計画係づくりの相談は、防災課防災計画係でかかっていますが、今年度は、組織のある町会・自治会に対して、世帯数に応じた防災物品を助成します。なお七月三十一日現在、防災市民組織の結成されている町会・自治会は次の三十三か所(結成届出順)です。

- ① 柳原東町会
- ② 千住東町会
- ③ 上沼田町会
- ④ 弘道二丁目会
- ⑤ 高野町会
- ⑥ 本木北町みのり町会
- ⑦ 千住緑町々会
- ⑧ 在家町会
- ⑨ 竹塚第一団地自治会
- ⑩ 本木西町会
- ⑪ 柳原南町会
- ⑫ 本木東町会
- ⑬ 関原三丁目町会
- ⑭ 伊興中央町会
- ⑮ 中央本町三丁目町会
- ⑯ 本木三丁目北町会
- ⑰ 六月町会
- ⑱ 千住旭町々会
- ⑲ 千住大川町町会
- ⑳ 千住元町々会
- ㉑ 本木東町会
- ㉒ 都宮千住元町会
- ㉓ 大谷田陽陽自治会
- ㉔ 伊興北根町会
- ㉕ 西綾瀬三四自治会
- ㉖ 塚田町会
- ㉗ 中央本町四丁目町会
- ㉘ 千住五丁目町会
- ㉙ 小台町会
- ㉚ 千住河原町自治会
- ㉛ 下沼田町会
- ㉜ 千住桜木町々会

### 防災訓練に参加 しましょう

■ 家が家の震災訓練  
日時 九月一日(水)  
午前十時五十分開始  
午後一時五十分閉  
東大震災発生時刻  
○ 訓練開始の合図に、サイレン・花火を打ち上げますので、各家庭では火の要領で自主訓練をしてください。  
訓練内容  
▽使用中の火気はすばやく消す▽火夫な机やベッドに身をかくして様子を見る▽ガスの元栓、電気器具のコードの差し込みなど、火の元の一斉点検をする。

■ 足立区総合防災訓練  
日時 九月十日(金)午前八時三十分～十二時  
会場 日立倉庫工場跡地(倉加機関と訓練内務区役所) 避難所開設・負傷者救護・救助物資の輸送・応急給水・防疫

■ 防災映画で  
大地震を知ろう!

その資材を備えておくことは思っているんですが、とりあえず、大工さんなら商売柄、材木やクギや大工道具なんかをお持ちですから、そういう意味からもお願いしているんです。避難についてですけど、公園を集会所に決めておいて、そこに町会全員が集まるところから、広域避難場所まで避難する計画です。町会員も大勢いますからね、とり残しが出ないよう、隣組長が誘導係になって、自分の組の全員を集会所まで責任もって誘導することになってます。誘導訓練もやっています。「備えあれば、憂いなし」ですよ。

#### 防災ヘルメットの 「回し持ち」

本木北町みのり町会長(石井正之助さん)談  
防災意識を高めるといのは難しいですね。回覧板を回しても、どれだけ効果があるのか。

区では、防災映画「地震と東京」を各町会に貸し出して、町会・自治会・その他防災機関に貸し出しています。

▼「地震と東京」は、東京都が製作したもので、次のような九巻のフィルム(カラー・十分)から構成されています。

- 第一話「地震のはなし」
- 第二話「地震はなぜ起こるか」
- 第三話「地震と火災」
- 第四話「地震と防火」
- 第五話「まず落ちろ」
- 第六話「身につけよう地震」
- 第七話「地震に備えろ」

また、各区には、防災映画の上映機を備えています。

▼「災害に備えて」(カラー・十分)は、江東区の住吉町を舞台に、防災市民組織の役割を解説しています。

▼「避難所」は、地域の防災活動通帳のために、ぜひご利用下さい。申し込みは、防災課防災計画係まで。

きれいな大気をとりもどすために

工場からのいおう酸化物「総量」を規制

私たちのくらしている東京、この東京をつむ大気のごよれは、どんな影響を私たちによぼしているでしょうか。ぜん息や慢性気管支炎等の呼吸器患者比率は、大気のごよれの状態をいしめす「も

いおう酸化物を大市にへらす計画 排出総量の規制と燃料規制で 大気をよごしている物質の大気中の濃度を、人間の健康保護や生活環境の保全を考えて、国が決めた基準を「環境基準」といい、きれいな大気の一いつのめやすとしています。

工場や事業場の密集度に応じて、都内を八地域にわけ、地域ごとの排出総量を決めて、工場等の規制に応じて排出してよい量をわりふるといふ方式です。これらの規制が実施されると足立区自体のいおう酸化物排出量は、四十八年度の六十八へるこ

公害課では、区内二ヶ所の定点、学校(六校)、幹線道路の交差点(三ヶ所)で、大気汚染の測定をおこなう一方、工場や事業所について法律や都の条例による指導をつよめていきます。

Table with 2 columns: 規制 (Regulation) and 総量 (Total Quantity). It lists various pollutants and their corresponding limits and measurement methods.

東京に光化学スモッグが出現してすでに六年、今夏もよく晴れた日には、都内のどこかの地域で、光化学スモッグの発生がつけられ、ますますアサガオの葉等に敏感にとらえられる光化学スモッグ被害が、しだいに人間のからだをもむしばないとはいえないでしょう。

また工場等ふえていく発生源の存在も無視できません。都では、五十二年度のいおう酸化物排出総量を、四十八年度当時の約二分の一におさえて、環境基準を二〇〇%達成しようとして、あらたに、工場や事業所に対して、いおう酸化物総量規制と大市な燃料規制をおこなうことになったのです。

特に総量規制は、大気汚染防止法で決められた新しい規制の方法で、



観察してみよう アサガオの光化学スモッグ被害



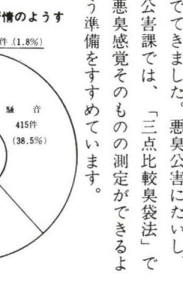
慢性気管支炎様症状の有症率(衛生局資料) (性・年齢・喫煙状況を補正したもの)

光化学スモッグの原因物質で、いおう酸化物とともに呼吸器疾患をひきおこすといわれる窒素酸化物は、いぜんとして、環境基準を大きく上まわっているため対策がいそがれています。都では、窒素酸化物を発生する工場のボイラー等の規制を、国よりきびしくするなどの対策で、東京に集中する汚染をやわらげる方針を打ちだしています。

燃料基準改定のおしらせ 燃料基準改定のおしらせ 燃料基準改定のおしらせ

「振動規制法」が成立 六月の国会で、工場の鍛造機やプレス等の機械設備、建設工事現場のくわいち作業、道路交通などから発生する振動公害にたいし、はじめて法的な規制をきめた振動規制法が成立しました。

公害の苦情や防止資金の相談 公害課まで電話を 昨年度も、騒音、悪臭の苦情が、全体の六〇%をこえています。



昭和50年度の公害の苦情のようす



Table titled '大気汚染に係る環境基準' (Environmental Standards for Air Pollution). It lists various pollutants and their corresponding standards for different measurement methods and locations.

Table titled '学校測定点の大気汚染測定結果' (Air Pollution Measurement Results at School Measurement Points). It provides data for various schools, listing pollutant levels and measurement dates.

公害豆知識 環境基準 公害対策基本法の規定にもとよび、大気汚染、水質汚濁、土壌汚染および騒音に係る環境の条件について、国で維持することが必要と認められるべきとする基準のこと。